

TUTÚ DÍHNA NUU NĪ CADÚHA TÉ PĀBLÚ QUIHIⁿ NDAHA ÑÁYIU ÑUÚ TESÀLÓNICÁ

Té Pāblú ndihi cue té cūndihi-dé cādūha-güedé tutú quíhíⁿ ndaha ñáyiú xĩndecu ichi Xítohó Jesucrístú ndécú ñuú Tesàlónicá

¹ Yúhú té Pāblú cādūha-í tutú-a ndihi té Silvanú, ndihi té Timùteú cuendá daquixi-í ndaha nchòhó ñáyiú ndècu ndihi-ndí ichi Xítohó Jesucrístú ndécú ñuú Tesàlónicá, chi cūu ñⁿnuu-ndo ndihi Tátá-ó Dütú Ndiöxí, ndihi Xítohó Jesucrístú. Te xìcáⁿ táhù-í núú Dütú Ndiöxí, ndihi núú Xítohó Jesucrístú sá ïo na chĩndee chitúu ñaha-gá xii-ndo, te ducaⁿ ndì nduú-gá ná càda te ío váha cuu iní-ndó cūndecu-ndo.

Ñáyiú ñuú Tesàlónicá ío váha sàndáá iní-yu Yá Ndiöxí

² Te ndi tnahá òré càháⁿ ndihi-ndí Yá Ndiöxí ndàcáⁿ táhú-ndí núú-gá sá ïo quide váha-ndo ndècu-ndo, te ducaⁿ xìcáⁿ táhú-ndí núú-gá sá ná còto ñaha-gá xii-ndo. ³ Te ío ndàcáⁿ táhú-ndí núú Tátá-ó Dütú Ndiöxí sá ñì yuhu ñì iní-ndó sàndáá iní-ndó-gá, te xìnu cuechi-ndo núú-gá, te cūu iní tnáhá-ndó nàcuáa ndècu-ndo ichi-gá ñuú xíáⁿ ío xìto tnaha-ndo. Te cūtnuní ndáá iní-ndó sá quixí tūcu Xítohó Jesucrístú ñuú xíáⁿ ñá túú dàña ndeé-ndó ndètu-ndo-gá. ⁴ Te nchòhó ñáyiú ndècu ndihi-ndí ichi Xítohó Jesucrístú sa nàha-ndí sá Yá

Ndiöxí ío cùu iní ñáhá-gă xii-ndo, te ðiu-gá ní cáháⁿ ñáhá-gă xii-ndo cuèndá cundecu-ndo ìchi-gá. ⁵ Te cútnàhá ní dánèhé ñáhá-ndí xii-ndo tnùhu-gá, chi ñá díú sǎ cúú ìní mée-ndí ducaⁿ ñí dǎnehé ñáhá-ndí xii-ndo, chi mee Espíritú Yǎ Ndiöxí ní chindee ñàha-xi ní cáháⁿ-ndí ñí yùhu ñí iní-ndí tnùhu-gá núú-ndó. Te nàha-ndo sá cùtnàhá ní xindecu ndihí ñàha-ndí xii-ndo ñí quide-ndí nàcuáa càháⁿ Yǎ Ndiöxí cuèndá sá cúú-xí sǎ vǎha sá cúú-xí-ndó.

⁶ Te nchòhó nchìcúⁿ nihnu-ndo quide-ndo vitna datná quidé-ndí, chi quide váha-ndo dàtná quidé mée Xítóhó Jesucrìstú, te díí ìní ní tnii-ndo ìchi-gá cuèi ní ndoho ní tnahá-ndó, chi mee Espíritú-gá ní chindee ñàha-xi xii-ndo. ⁷ Te sá dúcáⁿ quide váha-ndo nùú Yǎ Ndiöxí, xǎⁿ yínchìcúⁿ nihnu ñáyiu distritú Macèdoniá, ndihí ñáyiu distritú Acǎyá xǐquide váha-yu tnahá-yu, ñáyiu xǐndecu ìchi-gá. ⁸ Te ðiu-ndo ñí sanu ìchi-ndo ñáyiu distritú Macèdoniá, ndihí ñáyiu distritú Acǎyá, te ñá díú-ní ñáyiu nchaa ñuú-áⁿ chi nchaa ñáyiu dava-gá ñuú ñihí-yu tnùhu sá ío sàndáá iní-ndó Yǎ Ndiöxí. Te ñá túú-gă ná tnùhu cáháⁿ-ndí cuèndá-ndó, chi ncháá-yu sa ñihí-yu tnùhu sá ío váha quide-ndo ndecu-ndo. ⁹ Te mée-yu xícáháⁿ váha-yu cuèndá-ndó sǎ ío váha ní queheⁿ cuèndá ñáhá-ndó xii-ndí cútnàhá ní quixi-ndí díhna nuu. Te ní dáñá-ndó nchàa sá càchí-ndó cùu ndióxí-ndó chi ñá díú ndiöxí cúú-xí, te ní tnii-ndo ìchi Yá Ndiöxí Yaá ndécú tùu andiù chi ðiu-gá cúú-gă Ndiöxí ndisa, te xínu cuechi-ndo núú-gă vitna, ¹⁰ te ndètu-ndo quixi tucu Xítóhó Jesucrìstú Déhe Yá Ndiöxí Yaá ndécú àndiù, chi ðiu-ni-gá ní quixi-gá

ñuyíú-a ní xíhí-gá, te ní ndoto-gá ní dándótó ñàha Yá Ndiöxí xii-gá. Te ñu-ni Xítohó Jesucrìstú dácăcu nihnu ñaha-gă xii-o nŭú ùhú núú ndàhú, chi sàndáá iní-ó-gă.

2

Nàcuáa ndùu chiuⁿ ní quide té Păblú ñuú Tesalónicá

¹ Te nchòhó ñáyiu ndècu ndihi-ndí ichi Xítohó Jesucrìstú nàha-ndo sá ñà díú àúⁿ nă cuu ni quixi coto ñaha-ndí xii-ndo, chi ní sàndáá iní-ndó tnŭhu Yá Ndiöxí. ² Te nàha-ndo sá cŭtnàhá ní xíndecu-ndí ñuú Filipú ío ní xúhuⁿ tnúhu cuèhé tnúhu duha núú-ndí, te ní caniha-güedě xii-ndí. Te ní ndee-ndí ní quixi-ndí ñuú-ndó, te ñá túú ní yùhú-ndí ní cáháⁿ-ndí tnúhu Yá Ndiöxí núú-ndó, chi mee-gă ní chindee ñàha-gă xii-ndí cuèí ío chitu ñăyiu ní cuu úhú iní ñáhá xii-ndí. ³ Te ñá túú ní dándahú ñáhá-ndí xii-ndo chi mee-ni tnŭhu ndáá ní cáháⁿ-ndí núú-ndó, te ni ñà túú ni ñⁿ tnúhu cuèhé ñŭhú ìní-ndí ní cáháⁿ-ndí tnúhu-gă núú-ndó chi sa ní nduu ndoo ní nduu nine iní-ndí. ⁴ Te mee Yá Ndiöxí ní cachí-gă sá càháⁿ-ndí tnúhu-gă, te càháⁿ-ndí nàcuáa cùu iní méé-gă, chi sa nàha-gă nàcuáa càa iní-ndí, te ñá túú càháⁿ-ndí nàcuáa cùu iní ñáyiu. ⁵ Te nàha-ndo sá ñà díú ñⁿ tnúhu cudíí ìní-ndó cùndecu-ndo ichi ñuyíú ní cáháⁿ-ndí núú-ndó cuèndá taxi-ndo díhúⁿ. Te Yá Ndiöxí sa nàha-gă sá càháⁿ ndáá-ndí. ⁶ Te ñá ñⁿ ndùu ni quide-ndí ñⁿ sá cádá-ndí cuèndá-ni sá cádá càhnu

ñaha-ndo xii-ndí, àdi cada cahnu ñaha dava-gá ñáyi, te cuèi tàú ndisa-ndí sá cáda càhnu ñaha-ndo xii-ndí ní cùu, chi chùuⁿ Xítóhó Jesucrìstú quidé-ndí, te dicó-ni sá nchũhú ñá túú ní cuìní-ndí sá dúcáⁿ càda-ndo. ⁷ Te ío vii ío váha ní cáháⁿ-ndí núú-ndó, dàtná quidé ìⁿ ñaha cuu náná vii vii càháⁿ ndihi cue déhe-aⁿ dàcuehnu ñaha-aⁿ xii-güexi. ⁸ Te ducaⁿ ìo cùu iní ñáhá-ndí xii-ndo, dico ñá díú-ní sã ñí cáháⁿ-ndí tnúhu Yá Ndiõxí núú-ndó, chi ndéé iní-ndí taxi-ndí ní dácótó ñaha-xi, te núu dicó ní cùu-xi sá cúú, cuendá sá ìo cùu iní ñáhá-ndí xii-ndo. ⁹ Te nchòhó ñáyi ndècu ndihi-ndí ichi Xítóhó Jesucrìstú nàha-ndo sá ìo ní quide chùuⁿ-ndí cuendá ní níhí-ndí sá ñí xexi-ndí. Te cuèi nduu cuèi niú ní quide chùuⁿ-ndí ní níhí-ndí sá ñí xexi-ndí ní cáháⁿ-ndí tnúhu Yá Ndiõxí núú-ndó cuendá sá ñà túú ní cuìní-ndí chichùuⁿ ñaha-ndí xii-ndo.

¹⁰ Te nchòhó ñáyi sàndáá iní tnúhu Yá Ndiõxí xìní ndáá-ndó sã cúú-ndí cue téé váha te ducaⁿ sà naha Yá Ndiõxí tucu, te ní xica-ndí ichi ndáá òré ní cáháⁿ-ndí tnúhu-gá núú-ndó te òu-ni ducaⁿ quide-ndí vitna. Te vá yõo ìⁿ càháⁿ sá ñà túú quide ndáá-ndí ndécú-ndí. ¹¹ Te nàha tucu-ndo sá ñí dácàháⁿ ñáhá-ndí xii-ndo, te ní taxi-ndí tnúhu ndee ìní xii-ndo nchàa-ndo, te dàtná quidé ìⁿ tátá ndihi cue déhe-dé ní quide-ndí. ¹² Te ní cachí-ndí xii-ndo sã cáda ndáá-ndó cùndecu-ndo nacuaá tàú-xi cada nchaa ñáyi tnàhá tnúhu ndihi Yá Ndiõxí, chi mee-gã ní cáháⁿ ñáhá-gã xii-o cuendá nduu táhú-ó cùndecu-o ndihi-gá núú ìo váha càa ndecu-gá táxí tnùnigá.

13 Te xiǎⁿ ío ndàcáⁿ táhú-ndǐ núú Yǎ Ndiǒxí sá nchòhó òré ní tedóho-ndo tnũhu-gá ní cáháⁿ-ndǐ, te ní sándáá iní-ndó chi ní cutnùnǐ iní-ndó sǎ díú tnũhu Yá Ndiǒxí cúú-xí, te ñá díú tnũhu ñáyiú ñuyíú-a cùu-xi. Te ndáá sá cúú-xí ìⁿ sá ío vâha sá cúú-xí nchòo cue ñáyiú ní sándáá iní tnúhu-gá. 14 Te nchòhó ñáyiú ndècu ndihí-í ichi Xítóhó Jesucrístú, ío ní ndoho ní tnahá-ndó sǎ ñǐ quide ñaha ñǎyiú ñúú-ndó. Te nchòhó ní ndoho-ndo dàtná ní ndoho nchaa ñáyiú tàcá dácuàha tnúhu Xítóhó Jesucrístú ndécú distritú Jùdeá, chi tnàhá-yu ío ní dándóhó ñaha ñáyiú ñúú-yu. 15 Te ñi-ni ñáyiú distritú Jùdeá-áⁿ ñǐ sahní-yu cue téé ní xóo cáháⁿ tnúhu Yá Ndiǒxí ndéé sanaha. Te ñi-ni ñanǐ tnáhǎ-yu cùu cue ñáyiú ní sahnǐ ñaha xì Xítóhó Jesucrístú, te sátá xiǎⁿ te ní ngúíta-yu ní cuu úhú iní ñáhǎ-yu xii-ndǐ, núu xiǎⁿ ñá túú tnàhá iní Yǎ Ndiǒxí nchaa sá quidè-yu, te ndéé nchaa dava-gá ñanǐ tnáhǎ-yu cùu úhú iní-yu. 16 Te ío chidácá nihnu ñàhá-yu xii-ndǐ òré càháⁿ-ndǐ tnúhu Yá Ndiǒxí núú ñáyiú ñá túú cùu ñáyiú isràél, te ducaⁿ quide ñáyiú-áⁿ cuendá cuiní-yu sá vǎ càháⁿ-ndǐ tnúhu-gá, sá cádá cuendá naníhí tàhú ñáyiú ñá túú cùu ñáyiú isràél-áⁿ, te sá dúcáⁿ quidè-yu te ío ta cùu vai-gá cuéchi-yu cuáháⁿ. Te Yá Ndiǒxí ío cùdééⁿ-gǎ núú-yu, te tendaha-gǎ ìⁿ tnúndòho quixi sá cúú-xí-yu te ío ndohó-yu.

Té Pǎblú cuiní-dé quíngoto-dé ñáyiú xǐndecu ichi Xítóhó Jesucrístú ndécú ñúú Tesalónicá

17 Te nchòhó ñáyiú ndècu ndihí-ndǐ ichi Xítóhó Jesucrístú ní quee-ndǐ núú-ndó, te cuèi ní cuxica-ndǐ dico ducaⁿ-ni ñùhu iní ñàhá-ndǐ xii-ndo, te ío ñùhu

iní-ndí sá quíxí còto ñaha tucu-ndí xii-ndo. ¹⁸ Te yúhú té Păblú ducaⁿ-ni ñùhu iní-í sá cuèdicò méè-í quixi-í, quixi coto ñaha-í xii-ndo, dico yucu ñăvăha chîdácá nihnu ñaha-xi xii-í. ¹⁹ Te nchoo ñăyiu ndècu ichi Xítóhó Jesucrístú ndètu-ni-gá-ó quèxio-gá candeca ñaha-gă xii-o ndàa andiū cundecu-o ndihi-gá. Te cùdíí víhí iní-ndí sá cuendá-gá chi ní chindee ñaha-gá ní sanu ichi ñaha-ndí xii-ndo ìchi-gá, te ío vâi ñăyiu cáháⁿ váha-yu cuendá-ndí ná sâá nduu quixi tucu-gá. ²⁰ Te ducaⁿ ïo vâi ñăyiu cáháⁿ váha-yu cuendá-ndí cuendá sá ñi sanu ichi ñaha-ndí xii-ndo ìchi-gá, te quide váha-ndo. Te xîăⁿ ío cùdíí iní-ndí.

3

¹⁻² Te sa ní cunduu ñá túú-gă cãháⁿ ndihi tnàha-o, núu xîăⁿ ñá ní cùndee-gá iní-ndí ní tendaha-ndí té Timùteú ní quixi coto ñaha-dě xii-ndo, te nchúhú ní quendóo-ndí ñuu Átenás, chi tnàhá-dé xínú cuèchi-dé núu Yă Ndiŏxí, ndihi núu Xítóhó Jesucrístú cãháⁿ-dé tnúhu-gá núu ñăyiu. Te ní quixi-dé ní taxi-dé tnúhu ndee ìní xii-ndo cuendá sá ïo quindáá-ni iní-ndó Xítóhó Jesucrístú, te canchicúⁿ nihnu-ni-ndo ñi yuhu ni iní-ndó ìchi-gá. ³ Te vá nátùhú iní-ndó cànchicúⁿ nihnu-ndo ìchi-gá sá dúhá cùu úhú iní ñáhá ñăyiu xii-o, te nchòhó sa nàha-ndo sá dăcuitíí să ndóhó vîhi-o cuendá-gá. ⁴ Te ndéé cùtnàhá ndécú ndihi ñaha-gá-ndí xii-ndo ñi cachí tnúhu ndáá-ndí sá ïo ndoho-o, te ducaⁿ ndisa quide-xi. ⁵ Te xîăⁿ núu ñá ní cùu váha-gá iní-í chi cuendá ñá túú-gă ní ñhì-í tnúhu năcuáa cùu ndecu-ndo núu ní tendaha-í té Timùteú ní quixi-dé

ní ndúcu tñuhu-dé núú-ndó nñu ndècu-ni-ndo ichi Xítóhó Jesucristú, chi ní sani ñⁿ ní sani úú iní-í sá cúú-xí-ndó, chi ná ndéé chidácá nihnu ñaha yùcu ñávãha xii-ndo te cuíta chiúⁿ ní quide-ndí sá cúú-xí-ndó ní cáhãⁿ-í.

⁶ Te ñáhá, chi ní ndexìo té Timùteú sá ñi quixi-dé ñúú-ndó, te nàha-dé tñuhu ní nasáá sá ñi yuhu ñi iní-ni-ndo sàndáá iní-ndó Yã Ndiöxí, te cùu iní-ndó cuè tnahã ñáyiu-ndo. Te càchí-dé sá ño ñuhu iní ñáhá-ndó xii-ndí, te ío cuñí-ndó cáháⁿ ndihí ñaha-ndo, te ñiu-ni ducaⁿ ño cuñí nchúhú cáháⁿ ndihí ñaha-ndí xii-ndo tùcu. ⁷ Te ío ndòho-ndí chi ío cùu úhú iní ñáhá ñáyiu xii-ndí, dico sá ñi níhí-ndí tñuhu sá nchòhò ñáyiu ndècu ndihí-ndí ichi Xítóhó Jesucristú ñá túú dàña ndéé-ndó sàndáá iní-ndó Yã Ndiöxí, te xiãⁿ cúú-xí ñⁿ tñuhu càhnu iní ní níhí-ndí chi ní naníhí ndéé-ndí. ⁸ Te ní nduu vétú iní-ndí sá ñi níhí-ndí tñuhu ndècu-ni-ndo ichi-gá. ⁹ Te òré càháⁿ ndihí-ndí Yã Ndiöxí, te ío ndàcãⁿ táhú-ndí núú-gã cuèndá sá ña túú dàña nihnu-ndo ichi-gá, núu xiãⁿ ío cùdíⁿ iní-ndí. ¹⁰ Te cuèi nduu cuèi niú xicãⁿ táhú-ndí núú Yã Ndiöxí sá méé-gã ná càda te sáá ñⁿ nduu nàníhí tñáhá-ó cuèndá ñanèhé ñáhá vãha-gá-ndí tñuhu-gá sá cúmãní-gã xii-ndo.

¹¹ Te mee Tãtá-ó Dütú Ndiöxí, ndihí Xítóhó Jesucristú chindee ñaha-gá xii-ndí te quixi-ndí quixi coto ñaha-ndí xii-ndo. ¹² Te mee Xítóhó Jesucristú ná chindee ñaha-gá xii-ndo, te ío-gá cuita cuu iní tñáhá-gã-ndó nàcuáa ndècu-ndo ichi-gá ndihí nchaa dava-gá ñáyiu dàtná cúú iní ñáhá-ndí xii-ndo. ¹³ Te xicãⁿ táhú tùcu-ndí núú Tãtá-ó Dütú Ndiöxí sá ñi yuhu ñi iní-ndó càncicúⁿ

nihnu-ni-ndo ìchi-gá, te ducaⁿ te cundáá-ndó nũú-gă, te ñá túú-gă ná cumání-ndó òré ná sàà nduu quixi tucu Xítohó Jesucristú ndihì nchaa ñáyiú sa ndècu ndihì-gá.

4

Nàcuáa cuìní Yă Ndiõxí cada-o

¹ Te nchòhó ñáyiú ndècu ndihì-í ichi Xítohó Jesucristú càháⁿ ndàhú-í núú-ndó sã cùndedóho-ndo na càháⁿ-í nàcuáa nduu tnúhu càháⁿ Xítohó Jesucristú, chi mee-gă cuìní-gá sá cádá-ndó nàcuáa ní dánèhé ñáhá-ndí xii-ndo cuendá cuu váha iní Yă Ndiõxí núú-ndó, te ducaⁿ-ni càda-ndo ndéé núú cuaháⁿ núú vëxi.

² Te nchòhó sa nàha-ndo nacuáa ní càháⁿ-ndí núú-ndó, chi ní càháⁿ-ndí nàcuáa ní táuchíúⁿ Xítohó Jesucristú te ní cachí-gá sá ³ Yă Ndiõxí cuìní-gá sá cádá ndăá-ó cùndecu-o ichi-gá. Te nchoo cuè téé vá càháⁿ ndihì-o ñáyiú dìhí te núú ñá díú ñàdihí-ó cùú-yu, te ni cuè ñáyiú dìhí vá càháⁿ ndihì-yu téé núú ñá díú yí-yu cùu-güedé.

⁴ Te núú xiáⁿ nchaa nchòhó tnàha téé-í ndí dííⁿ cùndecu ñàdihí-ndó, te diu-ni ducaⁿ nchòhó cue ñáyiú dìhí tucu ndí dííⁿ cùndecu yí-ndo, te mee-ni tnúhu yíñùhu càháⁿ ndihì tnàha-ndo. ⁵ Te vá cání cuèhé caní duha iní-ndó dàtná quidé cuè ñáyiú ñá túú sàndáá iní tnúhu Yă Ndiõxí. ⁶ Te ni ìíⁿ-ndo vá cání iní-ndó dándahú-ndó tnàha téé-ndo càháⁿ ndihì-ndo ñàdihí-güedé. Te ducaⁿ-ni nchòhó cue ñáyiú dìhí tucu vá cání ìní-ndó dándahú-ndó tnàha dìhí-ndó càháⁿ ndihì-ndo yí-yu. Chi núú ducaⁿ na càda-ndo, te Yă Ndiõxí ío dandòho ñaha-gá xii-ndo

dàtná ní cachí-ndí ndéé díhna. ⁷ Chi Yá Ndiǒxí ní cáháⁿ ñáhá-gǎ xii-o cuèndá sá cádá-ó mèe-ni sá vǎha, te ñá díú sǎ cuèhé sá dúhá. ⁸ Te nchaa ñáyiú na càda sáá iní-xi tnúhu càháⁿ-ndí, te quide sáá iní-yu núú Yǎ Ndiǒxí, chi ñá díú tnúhu téé ñuyíú-a cùu-xi, chi tnúhu Yá Ndiǒxí, Yaá ní taxi Espíritú-gá ndécú ndìhi-o cuu-xi.

⁹ Te nchòhó ñáyiú ndècu ndìhi-í ichi Xítóhó Jesucrìstú, ñá túú-gǎ xíní ñùhu-xi cachí tnúhu-í xii-ndo sǎ cúú iní tnáhá-ndó, chi Yá Ndiǒxí sa ní dánèhé ñáhá-gǎ xii-ndo nàcuáa cuu iní tnáhá-ndó, ndìhi nàcuáa cuu iní-ndó dàva-gá tnàha ñáyiú-ndo.

¹⁰ Te ducaⁿ xǐquide-ndo ndìhi nchaa ñáyiú ndècu ndìhi-ndo ichi Xítóhó Jesucrìstú ndécú distritú Macèdoniá. Te càháⁿ ndàhú-ndí núú-ndó sǎ cádá ndǎá-gá-ndó, te cuita cuu iní-gá-ndó cuè tnaha ñáyiú-ndo quǐhíⁿ. ¹¹ Te cada ndee iní-ndó cùndecu ñucaxi iní-ndó, te cuhuⁿ iní-ndó chiuⁿ mee-ndo, te xǐáⁿ cada-ndo dàtná ní dánèhé ñáhá-ndí xii-ndo.

¹² Te ducaⁿ te tnáhá nchaa ñáyiú ñá túú sàndáá iní tnúhu Yá Ndiǒxí cáháⁿ váha-yu cuèndá-ndó, te ducaⁿ te ñá túú tnàhí-gá ná cùmání xii-ndo.

Nàcuáa cada-xi òré quixi tucu Xítóhó Jesucrìstú

¹³ Te vitna na càchí tnúhu-ndí xii nchòhó ñáyiú ndècu ndìhi-ndí ichi Xítóhó Jesucrìstú cuèndá nchaa ñáyiú sa ní xíhí, ñáyiú ní sàndáá iní tnúhu Yá Ndiǒxí cuèndá sá vǎ ndìhú iní-ndó cuèndá-yu dàtná xǐquide nchaa ñáyiú ñá túú yìhi iní-xi sá quíxí tucu Xítóhó Jesucrìstú ñuyíú-a. ¹⁴ Te nchoo sàndáá iní-ó sǎ ñí xíhí Xítóhó Jesucrìstú te ní ndoto-gá ní dándótó ñàha Yá Ndiǒxí, te sàndáá tucu iní-ó sǎ

dàtná ní dándótó Yă Ndiǒxí Xítóhó Jesucrìstú, ducaⁿ dándoto-gá nchaa ñáyiú ní xíhí ñáyiú ní sándáá iní ñáhá xì-gá.

¹⁵ Te na càchí tnúhu tucu-ndí ingá tnúhu nàcuáa ní cáháⁿ Xítóhó Jesucrìstú, chi ní cachí-gá sá ná sàá nduu quixi tucu-gá te nchaa ñáyiú sándáá iní tnúhu-gá ndécú vǐvú ñuyíú-a vá kódó nuú-yu núú ñáyiú ní xíhí ndaa andiú, chi jùndú candeca ñaha-gă xii-yu ndaa. ¹⁶ Chi Xítóhó Jesucrìstú quee túu-gá andiú, te cana-gá nchaa ñáyiú ní sándáá iní tnúhu-gá, te òré-áⁿ Yă Ndiǒxí cada-gá te òré-áⁿ, cáháⁿ ìⁿ cútú te òré-ni-áⁿ ndoto nchaa ñáyiú ní xíhí, ñáyiú ní sándáá iní tnúhu-gá. ¹⁷ Te dàtnùní nchaa nchoo ñáyiú xǐndecu vǐvú ñuyíú-a naníhí tnáhá-ó ndìhí-yu, te ndanchita-o ndǐhu-o xítí vícó naníhí tnáhá-ó ndìhí Xítóhó Jesucrìstú, te candeca ñaha-gă xii-o ndàa andiú cundecu ndìhí-o-gá ni caa ni quíhíⁿ. ¹⁸ Núu xǐáⁿ chí cuǎha tnàha tnúhu ndee ìní, te vá ndìhú iní-ndó chi naníhí tàhú-ndó nuú-gă.

5

¹ Te nchòhó ñáyiú ndècu ndìhí-í ichi Xítóhó Jesucrìstú ñá túú-gă xíní ñùhu-xi sá càchí tnúhu-í xii-ndo sǎ quíxí tucu-gá, te ni ñà túú-gă xíní ñùhu-xi sá càchí tnúhu-í xii-ndo ñàsa cada-xi òré quixi-gá. ² Chi nchòhó sa nàha ndáá-ndó sǎ Xítóhó Jesucrìstú quixi-gá nduu ñà túú yìhí iní-ó, chi dàtná quídé ìⁿ ñadúhú cada-gá òré quixi-gá, chi nduu ñà túú nǎ yíhí ìní-ó quixi tucu-gá. ³ Te sáá nduu te cachí nchaa ñáyiú ndècu ichi cuehé ichi duha: “Vitna ío váha cùu iní-ó ndècu-o, te ñá túú-gă ná cúmǎní xii-o”, duha quesàhá-yu.

Te ñáyiú-áⁿ òré ñá túú nă yíhí ìní-yu, te quèxio tnúndòho tnúhu ndàhú sá cúú-xí-yu. Chi cada-xi dàtná quidé-xí ìⁿ ñáyiú dèhí ní tnahá òré cacu déhe-xi, chi na iní-yu ní dátñuhú ñáhá-xí te vá cǎcu-yu núú tnúndòhó-yu, te ducaⁿ sǎ tnahá-xi yáha nchaa ñáyiú ñá túú ndècu ichi-gá, chi na iní-yu quèxio tnúndòho sá cúú-xí-yu te vá cǎcu-yu núú tnúndòho-áⁿ. ⁴ Te nchòhó ñáyiú ndècu ndèhí-í ichi Xítóhó Jesucrístú, ñá túú-gǎ ndécú-ndó ìchi cuehé ichi duha, núú xíǎⁿ sa yìhí-ná iní-ndó ndùu quixi-gá te vá yáha-ndo dàtná yáha nchaa ñáyiú ñá túú ndècu ichi-gá, chi ñáyiú-áⁿ ñà túú nă yíhí ìní-yu sá quíxí-gǎ. Te na iní-yu quèxio-gá dàtná quidé ñàdúhú na iní-ó quǐhu-güedé vehe-o dùhu-güedé ducaⁿ càda-gá òré quixi-gá. ⁵ Te nchoo ñà túú-gǎ ndécú-ó ìchi cuehé ichi duha, te ichi-áⁿ cúú-xí dàtná ìⁿ ichi nee ndècu-o ní cuu, te vitna sa ní ngúndecu-o ìchi váha, te ducaⁿ chi Yá Ndiòxí ní dándíxí tǔu-gá iní-ó cuendá cutnùní iní-ó nàcuáa ndùu cuendá-gá. ⁶ Te xini ñuhu-xi dandixi túu-o ìní-ó, te cada váha-o cùndecu-o ichi-gá, te vá cadá-ó dàtná quidé nchàa ñáyiú ñá túú sàndáá iní ñáhá xii-gá, chi ñáyiú-áⁿ ñà túú-gǎ quidé cuendá-yu te núú quide váha-yu àdi ñá túú quide váha-yu ndécú-yu. ⁷ Te nchaa ñáyiú quide cuehé quidé dùha cuú-yu dàtná ìⁿ ñáyiú xidí àdi xini, chi ñá túú quide cuendá-yu nàcuáa cadá-yu ìⁿ sá váha dàtná cuíni Yá Ndiòxí. ⁸ Te nchòhó ñáyiú sa ní cutnùní iní-xi nàcuáa ndùu ichi váha, dandixi túu-ndo ìní-ndó cùndecu-ndo, te quíndáá ndisa iní-ndó Yá Ndiòxí, te cuu iní-ndó cuè tnahá ñáyiú-ndo te ducaⁿ te vá táxí tnùnì ñáhá nì ìⁿ sá cuèhé sá dúhá xii-ndo. Te

ío cuhuⁿ iní-ndó sã cùndècu-ndo ndihì-gá ni caa ni quíhìⁿ. ⁹ Chi Yá Ndiõxí ní cachí-gá sá vã quíhìⁿ-ó nũú ùhú núú ndàhú, chi mee-gã nacuaca ñaha-gã xii-o cùndecu-o ndihì-gá, chi ní sándáá iní-ó Xítóhó Jesucristú. ¹⁰ Te mee Xítóhó Jesucristú ní xihí-gá sá cuendá nchaa yícá cuèchi-o, te ní ndoto-gá cuendá nduu táhú-ó cùndecu-o ndihì-gá andiu na sàá nduu cuèi sa ní xihí-ó, àdi vátá cùú-gá-ó. ¹¹ Núu xíãⁿ chí cuãha tnàha tnúhu ndee ìní, te chindee tnàha-ndo cundecu-ndo ichi-gá dàtná tá quíde-ndo véxi.

Té Pãblú dáquini sàhú-dé ñáyiu ndècu ichi Xítóhó Jesucristú

¹² Te nchòhó ñáyiu ndècu ndihì-ndí ichi Xítóhó Jesucristú, càháⁿ ndàhú-ndí núú-ndó sã cánèhe-ndo sá yíñùhu núú cuè téé cùnuu xinu cuechi núú Yá Ndiõxí, cue téé dànehé ñáhá xii-ndo nacuaá cundecu-ndo ìchi-gá. ¹³ Te càháⁿ váha-ndo ndihì-güedé, te cuu iní-ndó-güedé, chi nàha-ndo sá chíúⁿ Yá Ndiõxí quídé-güedé. Te cundecu ndihì váha tnàha-ndo nchaa-ndo.

¹⁴ Te càháⁿ ndàhú tucu-ndí núú-ndó sã càháⁿ-ndó dõho nchaa ñáyiu ñá túú cuìní cada chìuⁿ, te ducaⁿ cuãñaha-ndo tnúhu ndee ìní xii nchaa ñáyiu quíyuhu iní-xi canchicúⁿ nihnu ichi-gá, te chindee tucu-ndo nchaa ñáyiu vátá ngũnu ichi váha-gá, te cunduu càhnu iní-ndó nũú-yu ncháá-yu.

¹⁵ Te cada ndee ìní-ndó te núu ndècu tnaha ñáyiu-ndo cùu úhú iní ñáhã-yu xii-ndo, te vá tnàhá-ni-ndo cùu úhú iní-ndõ-yu. Te mee-ni sã váha cada-ndo sã cúú-xí nchàa tnaha ñáyiu-ndo.

16 Te nchaa nduu ío cudíí iní-ndó cùndecu-ndo.
 17 Te ñⁿ nduu ñⁿ nduu cáháⁿ ndíhi-ndo Yă Ndiöxí.
 18 Te ndacáⁿ táhú-ndó núú-gă te núu nándi cùu sá yăha-ndo ndècu-ndo, chi ducaⁿ cuíní-gă cada-o, te dîu ducaⁿ ndùu tnúhu càháⁿ Xítóhó Jesucrístú.

19 Te vá quèhdé nihnu-ndo chi^u quide Espíritú Yă Ndiöxí iní-ndó. 20 Te vá cádá sáá iní-ndó núú cuè téè càháⁿ tnúhu Yă Ndiöxí nàcuáa dâcahu iní ñáhá-gă xii-güedé. 21 Te cada cuendá váha-ndo nàcuáa càháⁿ-güedé, te tñi-ndo nchàa tnúhu váha càháⁿ-güedé. 22 Te dañá-ndo nchàa ichi cuehé ichi duha.

23 Te mee Yă Ndiöxí quidé-gă ío váha cùu iní-ó ndècu-o ichi-gă. Te xicáⁿ táhú-í núú-gă sá ná càda íí ñáhá-gă xii-ndo, te na còto ñaha-gă xii-ndo ndíhi iní-ndó cuendá sá vă cádá-gă-ndó nì ñⁿ sá cuèhé sá dúhá, te dîu-ni ducaⁿ na càda-gă sá cúú-xí-ndó ndéé ná sáá nduu quixi tucu Xítóhó Jesucrístú ñuyíú-a. 24 Chi Yă Ndiöxí Yaá ní cáháⁿ ñáhá xii-o cada-gă nàcuáa ní cáháⁿ-gă, te chindee ñàha-gă xii-ndo.

Té Păblú quidé ndèe iní-dé ñáyiu xñndecu ichi Xítóhó Jesucrístú ndécú ñùú Tesalónica

25 Te nchòhó ñáyiu ndècu ndíhi-í ichi Xítóhó Jesucrístú, cácáⁿ táhú-ndó núú Yă Ndiöxí sá ná chindee ñaha-gă xii-ndí.

26 Te cúñaha-ndo xii nchaa ñáyiu ndècu ndíhi-o ichi Xítóhó Jesucrístú sá nì yuhu ñi iní-ndí quidé ndèe iní ñáhá-ndí xii-ndo ndíhi-yu.

27 Te vitna mee Yă Ndiöxí ndéhé-gă sá càháⁿ ndàhú-í núú-ndó sã dâcuàha-ndo tutú-a núú nchàa ñáyiu ndècu ndíhi-o ichi-gă.

28 Te Xítóhó Jesucrístú ío na chìndee chitúu ñaha-gă xii-ndo nǔú cuàháⁿ núú vǔxi. Te ducaⁿ na cùnduu. Te ío chí cádá ndèe iní-nă vitna.

Tnúhu ní cáháⁿ yă ndiöxí xito cùu uú
New Testament in Mixtec, Peñoles (MX:mil:Mixtec,
Peñoles)

copyright © 2002 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Peñoles

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Peñoles [mil], Mexico

Copyright Information

© 2002, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Peñoles

© 2002, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 3 Mar 2023 from source files
dated 29 Jan 2022

872f7754-0986-5ecd-a059-925a708a6939